



Holy Family Parish

*Sacred Heart - St. Joseph - St. Ladislaus Churches, New Brunswick NJ
a trauma-informed community*

www.holyfamilyforall.org

email: HFPcenter@holyfamilyforall.org

social media: [Twitter.com/holyfamily4all](https://twitter.com/holyfamily4all)

<https://www.facebook.com/HolyFamilyParishNewBrunswick>

We worship:

The Lord's Day: 4:30pm Sat. Vigil at Sacred Heart

8:00am (St. Ladislaus); 9:00am (Polish, St. Joseph)

10:00am (Spanish/English, Sacred Heart)

10:30am (Hungarian, St. Ladislaus)

12:00pm (Spanish, St. Joseph)

7:00pm (Spanish, St. Joseph)

Weekdays: 7:00am Mon - Fri (St. Ladislaus)

8:00am Mon - Sat (Sacred Heart chapel)

7:00 pm: Tues. (St. Joseph, Spanish)

7:00 pm Wed. (Sacred Heart, Spanish)

7:00 pm Thurs. (St. Ladislaus, Hungarian)

JOIN US
FOR MASS



HFP PARISH CENTER

56 Throop Ave, New Brunswick, NJ 08901
Voice: 732-545-1681 Fax: 732-545-5059

PASTORAL TEAM

Brandy ALEXANDER, caritas associate
(ext. 108) BrandyA@holyfamilyforall.org

Miryam GONZALEZ, caritas associate, case manager
(ext. 105) MiryamG@holyfamilyforall.org

Jennifer HERRERA, pastoral assistant
and youth empowerment specialist
(ext. 101) - JenniferH@holyfamilyforall.org

Rev. Imre JUHASZ, parochial vicar
padre72@gmail.com

Catherine KOVARIK, director of family faith formation
CatherineK@holyfamilyforall.org

Bridgette PEREZ, director of caritas
(ext. 103) BridgetteS@holyfamilyforall.org

Rocio RAMOS, director of pastoral services
(ext. 102) RocioR@holyfamilyforall.org

Rev. Thomas RYAN, pastor
(ext. 106) - TRYAN@holyfamilyforall.org

Renel SEVILLA, business and pastoral administrator
(ext. 104) - HFPcenter@holyfamilyforall.org

Nelson TORRES, deacon, plant and programming manager
(ext. 107) - salsaNT@comcast.net

Tony VARAS, director of music & worship
(732) 395-7959 TonyV@holyfamilyforall.org

Rev. Wladyslaw (Walter) WIKTOREK, parochial vicar
(ext. 113) - WalterW@holyfamilyforall.org

PARISH LEADERS

PARISH TRUSTEES: Thomas Szallai, Carol Meszaros

FINANCE COUNCIL: Thomas Szallai, chair

PASTORAL COUNCIL LEADERS: Magda Varga, Marie Zach

THEOPHANY CENTER: Sarahi Lopez

29th
SUNDAY IN ORDINARY TIME

"For the Son of Man did not come to be served but to serve and to give his life as a ransom for many." - Mk 10:45

"Así como el Hijo del hombre, que no ha venido a que lo sirvan, sino a servir y a dar su vida por la redención de todos". - Mc 10, 45

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1988, 1970 ©CICL
Lectio: © 1987 Comisión Episcopal de Pastoral Litúrgica de la Conferencia de Episcopados Latinoamericanos



**Saturday, October 16 - Weekday (St. Hedwig;
St. Margaret Mary Alacoque, Virgin; BVM)**
8:00 AM (SH) - (English) - Alfred Milazzo Sr.
4:30 PM (SH) - (English) - Russel Thompson Jr.

Sunday, October 17 - Twenty-Ninth Sunday in Ordinary Time
8:00 AM (SL) - (English) - Julius Leopold
9:00 AM (SJ) - (Polish) - Za duszę św.p. Jaroslawa Kałdan
10:00 AM (SH) - (Bilingual) - Maria Antonieta Palomino
10:30 AM (SL) - (Hungarian) - Schloder, Jozsef
12:00 PM (SJ) - (Spanish) - Por las Almas en el Purgatorio
7:00 PM (SJ) - (Spanish) - Rosa Alvarez

Monday, October 18 - Saint Luke, Evangelist
7:00 AM (SL) - (English) - Julia Muka Mikotajuk
8:00 AM (SH) - (English) - For the people

**Tuesday, October 19 - Weekday (Sts. John de Brébeuf
& Isaac Jogues, Priests, & Companions, Martyrs)**
7:00 AM (SL) - (English) - For the people
8:00 AM (SH) - (English) - For the people
7:00 PM (SJ) - (Spanish) - Por las Almas en el Purgatorio

Wednesday, October 20 - Weekday (St. Paul of the Cross, Priest)
7:00 AM (SL) - (English) - Special Intentions of Julius D'Mello
8:00 AM (SH) - (English) - For the people
7:00 PM (SH) - (Spanish) - For the people

Thursday, October 21 - Weekday
7:00 AM (SL) - (English) - Gyula Varga
8:00 AM (SH) - (English) - For the people

Friday, October 22 - Weekday (St. John Paul II, Pope)
7:00 AM (SL) - (English) - Health & blessings for the newlyweds,
Matthew & Alexa
8:00 AM (SH) - (English) - For the people

Saturday, October 23 - Weekday (St. John of Capistrano, Priest)
8:00 AM (SH) - (English) - For the people
4:30 PM (SH) - (English) - Alfred Rotundo

Sunday, October 24 - Thirtieth Sunday in Ordinary Time
8:00 AM (SL) - (English) - Julius Leopold
9:00 AM (SJ) - (Polish) - W intencji Ojczyzny w rocznicę odzyskania
przez Polskę niepodległości
10:00 AM (SH) - (Bilingual) - For the people
10:30 AM (SL) - (Hungarian) - Joseph Skapper
12:00 PM (SJ) - (Spanish) - For the people
7:00 PM (SJ) - (Spanish) - For the people

NOTE: Though they may not be listed here, late requests for Mass intentions are honored at appropriate & respective Masses.

WEEKEND COLLECTIONS -10/3/2021

**First Collections: \$4,988
SVDP: \$1,065**



THANK YOU for your generosity!

**WWW.HOLYFAMILYFORALL.ORG
Click on "DONATE NOW"**

**FAMILY MILESTONES
CONGRATULATIONS & BLESSINGS!**



SEPTEMBER 2021 Baptisms:

Charleigh Rose Szkodny
Andrea Bonilla Perez
Esmeralda Bonilla Perez
Gustabo Rivera Sanchez
Patricia Rivera Sanchez

SEPTEMBER Quinceaneras:

Melissa Comissario
Daniela Memije
Ana Yarely Carmona Soriano
Dayana Vasquez
Elizabeth Gonzalez

SEPTEMBER First Communion & Confirmation:

Adalberto Dominguez Saguilan



**Call the Parish Center at 732-545-1681
Ext 101 or Ext 102**

**for details regarding Baptisms, Quinceaneras,
Weddings & Anointing of the Sick.**

STEWARDSHIP SCRIPTURE REFLECTIONS

*"For the Son of Man did not come to be served, but to serve and to give his life as a ransom for many."
- (Mark 10:45)*

If you held a mirror up to your life, would it reflect God's love and mercy? If you are struggling with this, try changing your attitude from "I want more" to "thank you God for everything you have given me, I have enough to share". This change in perspective will bring you joy through service to others. Pray daily to become less self-centered and to become more God-centered.

REFLEXIONES DEL BOLETÍN

*"El Hijo del Hombre no vino para que le sirvieran sino para servir y dar su vida para rescatarnos"
- (Marcos 10:45)*

Si sostuviera un espejo frente a su vida, ¿reflejaría el amor y la misericordia de Dios? Si está teniendo dificultades con eso, trate de cambiar su actitud de "quiero más" a "gracias a Dios por todo lo que me has dado, tengo suficiente para compartir". Este cambio en perspectivas le traerá alegría a través del servicio a los demás. Ore diariamente para ser menos egoísta y más centrado en Dios.

PRAY FOR THE SICK

ONLY MEMBERS OF THE FAMILY can add names to our list of sick parishioners, please pray for them.



ORE POR LOS ENFERMOS

SOLO MIEMBROS DE LA FAMILIA pueden agregar nombres a nuestra lista de feligreses enfermos, por favor ore por ellos: Brian Barry, Zofia Baginski, Zofia Lesiak, Thomas Leskowski, Jadwiga Pawlowska, Wtadystaw Prosciak, Roman Szwarc, Irena Szewczak, Brian Ward, John Ward, Kit Maloney, Amy Grau Bates, Faith Anderson, Waleria Klimkiewicz, Karen Bodnar, Edward Hernandez Brito, Maria Colon

PASTOR'S MESSAGE

Dear Parishioners and Friends of Holy Family Parish,

This weekend, we encounter two very powerful images in our scripture reading. They are service and priesthood. These are two very personal images for my life. Most certainly, as an ordained priest in service to our parish community. I pray that I live my priesthood as Jesus instructs his apostles in the gospel reading today.

My experiences since my return to New Brunswick have been a time of adapting many parish activities in the ongoing COVID environment. I would like to thank many who have assisted us in these efforts. So many aspects of our lives have been reshaped over the past year and a half. I pray that the outreach in so many forms of assistance and opportunities for vaccinations express our commitment of service as a parish community.

One of the official ceremonies that I have delayed has been my installation as pastor. Bishop Checchio will be with us for the evening of November 4th. November 4th is the Feast of St. Charles Borromeo. He is the patron saint of the Seminary I studied in Philadelphia. I will be installed as pastor of Holy Family Parish during a celebration of Evening Prayer at 7:00 PM at Sacred Heart. I want to thank you for your support, thus far, and pray for your continued support in the future. Please mark your calendar and join in this celebration. Feel free to invite others.

With my prayers,

Fr. Ryan

WORLD MISSION SUNDAY - Next weekend, October 24, we will celebrate World Mission Sunday. Pope Francis invites the entire Church to support mission dioceses in Africa, Asia, the Pacific Islands, and parts of Latin America and Europe, where priests, religious and lay leaders serve the world's most vulnerable communities. Please keep the Pope's missions in your prayers and be generous in next week's collection for the Society for the Propagation of the Faith.



A FAITH - FILLED EVENT - All Souls' Day, November 2, is a prayerful day set aside for honoring the dead. **On that special day, Nov 2, at 7 PM, at Sacred Heart Church, our pastor, Fr Ryan will celebrate the Mass of Remembrance** to commemorate those

who have been buried from Holy Family Parish in the past year. Moreover, **we will also honor the deceased members of Sacred Heart, St Joseph, and St Ladislaus Churches, now Holy Family Parish, at the All Souls' Day Mass.** To include the name(s) of your deceased loved one(s) in the said commemorative Mass, **please call Jennifer Herrera at 7325451681 Ext. 101 by October 27th.**

In addition, you may also fill out the All Souls Day Envelopes with your special offering to remember your deceased loved ones in the All Souls' Day Mass of Remembrance; please place them in the collection baskets. Envelopes are available in back of our 3 churches.

MENSAJE DEL PASTOR

Estimados feligreses y amigos de la parroquia de la Sagrada Familia,

Este fin de semana encontramos dos imágenes muy poderosas en nuestra lectura de las Escrituras. Son servicio y sacerdocio. Estas son dos imágenes muy personales de mi vida. Seguramente como sacerdote ordenado al servicio de nuestra comunidad parroquial. Oro para vivir mi sacerdocio como Jesús instruye a sus apóstoles en la lectura del Evangelio de hoy.

Mis experiencias desde mi regreso a New Brunswick han sido un tiempo de adaptación de muchas actividades parroquiales en el entorno actual de COVID. Me gustaría agradecer a muchos que nos han ayudado en estos esfuerzos. Muchos aspectos de nuestras vidas se han reformado durante el último año y medio. Oro para que el alcance en tantas formas de asistencia y oportunidades para las vacunas exprese nuestro compromiso de servicio como comunidad parroquial.

Una de las ceremonias oficiales que he retrasado ha sido mi instalación como Pastor. El obispo Checchio estará con nosotros la noche del 4 de noviembre. El 4 de noviembre es la fiesta de San Carlos Borromeo. Es el santo patrón del Seminario que estudié en Filadelfia. Seré instalado oficialmente como párroco de la parroquia de la Sagrada Familia durante una celebración de oración vespertina a las 7:00 PM en el Sagrado corazón. Quiero agradecerles por su apoyo hasta ahora y rezar por su continuo apoyo en el futuro. Marque su calendario y únase a esta celebración. No dude en invitar a otros.

Con mis oraciones,

Padre Ryan

DOMINGO MUNDIAL DE LAS MISIONES - El próximo fin de semana, 24 de octubre, celebraremos el Domingo Mundial de las Misiones. El Papa Francisco invita a toda la Iglesia a apoyar a las diócesis en Africa, Asia, las Islas del Pacifico y partes de América Latina y Europa, donde sacerdotes, líderes religiosos y líderes laicos sirven a las comunidades más vulnerables del mundo. Por favor sigan orando por las misiones del Papa y sean generosos en la colecta de la semana entrante para la Sociedad para la Propagación de la Fe.



UN EVENTO LLENO DE FE - El Día de los Difuntos, el 2 de noviembre, es un día de oración reservado para honrar a los muertos. En ese día especial, el 2 de noviembre, en la Iglesia del Sagrado Corazón, a

las 7 PM, nuestro párroco, el Padre Ryan, celebrará la Misa de Recordación para conmemorar a los que han fallecido de la Parroquia de la Sagrada Familia el año pasado. Además, **también honraremos a los miembros fallecidos de las iglesias del Sagrado Corazón, San José y San Ladislaos, ahora Parroquia de la Sagrada Familia, en la Misa del Día de los Difuntos.** Incluir el (los) nombre (s) de sus seres queridos fallecidos para dicha misa conmemorativa, **por favor llame a Jennifer Herrera al 7325451681 Ext. 101 antes de 27 de octubre.**

Además, también puede llenar los Sobres del Día de los Difuntos con su ofrenda especial para recordar a sus seres queridos fallecidos en la Misa de Recuerdo del Día de los Difuntos; por favor colóquelos en las cestas de colecta. Los sobres están disponibles en la parte trasera de nuestras 3 iglesias.



OGŁOSZENIA PARAFIALNE

Niedziela 17 października 2021 r.

Październik to miesiąc Matki Bożej Różańcowej – będziemy odmawiać różaniec w każdą niedzielę października po Mszy Św. Zachęcamy w miesiącu październiku do codziennego odmawiania różańca w naszych rodzinach.

Otwarta jest lista **intencji Mszy Świętych niedzielnych** na rok **2022**. Intencje są przyjmowane na chórze. Prosimy o nie przekraczanie limitu dwóch intencji na rodzinę.

W **sobotę, 30 października**, zapraszamy wszystkich na **wieczorne czuwanie**, które rozpocznie się indywidualną adoracją Najświętszego Sakramentu o godz. 18:30 (w tym czasie można przystąpić do sakramentu pokuty) i nabożeństwem o godz. 19:00, po którym odprawiona zostanie Msza Święta. Intencje, w których chcemy modlić się w miesiącu październiku, można składać do skrzynki znajdującej się przy ołtarzu Matki Bożej.

Koperty na wypominki za dusze naszych bliskich zmarłych znajdują się wśród regularnych kopert, dodatkowe są dostępne w przedsionku kościoła – wypełnione, prosimy wrzucać do koszyka wraz z kolektą.

Życzymy wszystkim wiele radości z przeżywanego wypoczynku niedzielnego oraz pomocy Bożej na cały nadchodzący tydzień.

PARISH ANNOUNCEMENTS

Sunday, October 17, 2021

October is a Rosary Month dedicated to blessed Mother – we will pray Rosary as parish community every Sunday after the Mass. Please, make it an every day prayer with your family throughout October.

The intentions of Sunday Masses for 2022 year are accepted at the choir. We allow the limit of two intentions per family to give a chance of this special prayer to everyone.

On **Saturday, October 30th** we invite everyone to an **evening vigil**, which will begin with an individual adoration of the Blessed Sacrament at 6:30 p.m. (during this time you may go to the confession) and worship at 7:00 p.m., after which Mass will be celebrated. Intentions in which we want to pray in the month of October can be placed in a box located at the altar of Our Lady.

Special envelopes for All Souls Day Remembrance are with your regular envelopes, and additional are available at the church vestibule- please fill them out and put in the collection basket.

Have a blessed Sunday and a joyous week!



**SAINT LADISLAUS CHURCH
@ HOLY FAMILY PARISH**

*A Sunday Reflection
by István Horváth
October 17, 2021*

Jesus summoned His Disciples and said to them, “As you know, those who are recognized as the rulers over Gentiles lord over their subjects, and their minions in power are tyrants among their people and make their authority felt. But it shall not be so among you. Rather, whoever wishes to be great [and respected] among you shall be your servant; whoever wishes to be first among you shall be the slave of all. For the Son of Man did not come to be served, but to serve and to give His life as a ransom for many.” Mk 10:42-43

Indeed, Jesus, Son of Man sets the example again for His Disciples to follow: an example of service to one another and to the world. Unlike the rulers of the world, who are tyrants in their own interest and make their authority felt over the working class and the poor so that they may live their lives of opulence and debauchery, while the rest of the world serves their sins. The imitation of Christ is to serve God by serving your fellow man, and if need be give your life to save their soul. That is living the Truth of the Gospel.

So, do not ask God for such things that bring you praise and elevate your importance in the sight of men. These things the hypocrites do in the places of congregation and in the streets and on television to win the praise of others or for money. Seek your God in silence and in the depths of your soul. Remove yourself from the world when possible and be still. Listen for your God in the breath of His Spirit and emulate His Son, Jesus Christ.

Sing praises and hymns to the Living God, giving thanks always and everywhere for all the gifts and graces you have received no matter how insignificant it may seem, and rejoice in His Spirit of life so that you too may have life in you by sharing all these with those you meet. “By making His life a reparation offering, the Father’s will shall be accomplished in Him.” Is 53:10 – **“giving His life as a ransom for many.”**



PROJECT IMT CORNER

On September 30, 2021, “Homeland Security Secretary Alejandro Mayorkas said immigration officers can no longer detain and deport people from the U.S. solely because they are undocumented. New guidelines direct ICE officers to focus on the arrest and deportation of immigrants who pose a threat to national and border security and public safety” (NBC News).

**CLINTON
MONUMENT COMPANY**

40 Years of
Experience



Granite and
Bronze
Monuments

841 Cranbury Road, Jamesburg, NJ

732-521-3020

(DIRECTLY ACROSS FROM HOLY CROSS BURIAL PARK)

Fully Insured Free Estimates

**MULLER
BROTHERS
PAINTING**

Interior • Exterior
Wallpapering • Power Washing

JOHN MULLER

732-407-6274

C. F. T. TAX, INC.

PAUL BRAVO

Bookkeeping & Tax Return
Open Year Round

732-626-5900

www.cfttaxinc.com

brapa2@aol.com

1060 AMBOY AVENUE • EDISON

*Selover
Funeral Home*

555 GEORGES RD. N. BRUNSWICK

732-828-2500

RICHARD H. SELOVER, MGR., N.J. Lic. # 2443

GARY F. GORZYNSKI, DIR., N.J. Lic. # 4063

www.seloverfuneralhome.com

GOWEN FUNERAL HOME

Carol A. Meszaros, Mgr. (NJ Lic. No. 2884)

Frank S. Facchini, (NJ Lic. No. 3217)

Lisa M. LoRicco Sharp (NJ Lic. No. 3710)

732-545-1344 | Fax: 732-296-0941

239 Livingston Avenue • New Brunswick, NJ 08901



7 New
STREET
METUCHE

AMAZING SEAFOOD BOIL
www.nauticrab.com

NOW HIRING



732-418-7111

NEW BRUNSWICK, NJ

www.olympusenterprisesllc.com



QUALITY PROFESSIONAL SERVICE

Serving Central NJ Since 1986

Residential & Commercial

Sales and Service

All Major Credit Cards Accepted



NOW HIRING QUALIFIED TEAM MEMBERS

www.daltonephc.com

**ELECTRIC,
PLUMBING
HEATING &
COOLING**

732-247-7390

P. LIC. #12425

NJ Reg #13VH02047500

E. LIC. #9526

Robert Fox, Manager

N.J. License No. 4371

BOYLAN

Funeral Home

188 Easton Avenue
New Brunswick, New Jersey 08901

(732) 545-4040

FAX: (732) 545-0299

10 Wooding Avenue

Edison, New Jersey 08817

(732) 572-0076

FAX: (732) 572-0599

BoylanFH.com

~ family owned and operated since 1958 ~

**ADT-Monitored
Home Security**

Get 24-Hour Protection
From a Name You Can Trust

- Burglary
- Flood Detection
- Fire Safety
- Carbon Monoxide



SafeStreets

1-855-225-4251



Highland Pk | New Brunswick | Somerset
Piscataway | Monroe Twp

Live Your Best Life at Parker
Nursing & Memory Care
Assisted Living

732-902-4200

Meeting All NJ Infection Control Requirements

Parkerlife.org |

AVAILABLE FOR A LIMITED TIME!

ADVERTISE HERE NOW!

Contact **Douglas Shaller** to place an ad today!
dshaller@4LPi.com or (800) 477-4574 x6458

SUPPORT OUR ADVERTISERS!



Ad info. 1-800-477-4574 • Publication Support 1-800-888-4574 • www.4LPi.com

Holy Family Parish, New Brunswick, NJ 03-0936